

COPPER ELIMINATOR ROD ADAPTERS - DEWEY .27 CAL. & LARGER BRUSH ADAPTER

All-Aluminum Components Eliminate "False-Positive" Copper Fouling Indications

Cleaning adapters have machined aluminum components that don't react with ammonia-based solvents like brass parts sometimes do. Won't produce blue-green stains on your patches that can be misinterpreted as "false positive" indications of copper fouling, so you'll know when your bore really is copper-free. Similar in hardness to brass, Copper Eliminator parts won't scratch the bore or damage the muzzle, and they'll stand up to hard use. Aluminum adapters convert male-threaded Dewey rods to accept 8-32 male-threaded Copper Eliminator brushes and jags.



Attributes

- Name: DEWEY .27 CAL. & LARGER BRUSH ADAPTER
- Manufacturer: DEWEY
- Product no.: 234000083
- Mfr. No.: LGA
- Delivery weight: 0.003kg
- UPC: 608060000178

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitsanleitung für COPPER ELIMINATOR ROD ADAPTERS DEWEY .27 CAL. & LARGER BRUSH ADAPTER](#)
- [English: Safety Instruction Guide for COPPER ELIMINATOR ROD ADAPTERS DEWEY .27 CAL. & LARGER BRUSH ADAPTER](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para los ADAPTADORES DE BAQUETA COPPER ELIMINATOR DE DEWEY .27 CAL. Y MAYORES](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour les Adaptateurs de Nettoyage COPPER ELIMINATOR ROD ADAPTERS DEWEY .27 CAL. & LARGER BRUSH ADAPTER](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per gli ADATTATORI PER ROD COPPER ELIMINATOR DEWEY .27 CAL. & MAGGIORI](#)
- [Norsk: Sikkerhetsinstruksjonsguide for COPPER ELIMINATOR ROD ADAPTERS DEWEY .27 CAL. & STØRRE BØRSTEADAPTER](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Adapterów Wyciorów Copper Eliminator Dewey .27 Kal. i Większych](#)
- [Suomi: Turvaohjeet COPPER ELIMINATOR ROD ADAPTERS DEWEY .27 CAL. & LARGER BRUSH ADAPTER](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktionsguide för COPPER ELIMINATOR ROD ADAPTERS DEWEY .27 CAL. & LARGER BRUSH ADAPTER](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro COPPER ELIMINATOR ROD ADAPTERS DEWEY .27 CAL. & LARGER BRUSH ADAPTER](#)

Sicherheitsanleitung für COPPER ELIMINATOR ROD ADAPTERS DEWEY .27 CAL. & LARGER BRUSH ADAPTER

Einleitung

Danke, dass du dich für die Copper Eliminator Rod Adapters von Dewey entschieden hast. Diese Anleitung bietet wichtige Sicherheitsanweisungen, um die sichere Verwendung des Produkts zu gewährleisten. Bitte lese dieses Dokument sorgfältig durch, bevor du die Adapter verwendest, um die Sicherheitsrichtlinien und die richtigen Anweisungen zur Verwendung zu verstehen.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck verwendet wird, nämlich zur Reinigung von Laufbohrungen mit Bürsten der Kaliber .27 und größer.
- Überprüfe die Adapter vor jeder Verwendung auf Anzeichen von Beschädigungen. Verwende sie nicht, wenn sie beschädigt sind.
- Halte die Adapter außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen, um versehentliche Verletzungen zu vermeiden.
- Verwende die Adapter in einem gut belüfteten Bereich, um das Einatmen von Dämpfen aus Reinigungsmitteln zu vermeiden.
- Befolge alle Herstelleranweisungen zur Verwendung von Reinigungsmitteln und Werkzeugen in Verbindung mit den Adaptern.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- **Chemikaliensicherheit:** Vermeide die Verwendung von ammoniakhaltigen Lösungsmitteln mit Messingkomponenten, da sie negativ reagieren können. Die Copper Eliminator Adapter sind so konzipiert, dass sie dieses Problem verhindern.
- **Handhabung:** Gehe vorsichtig mit den Adaptern um, um ein Fallenlassen oder Beschädigen zu vermeiden. Kratzer können die Leistung beeinträchtigen.
- **Kompatibilität:** Stelle sicher, dass die Adapter mit deinen DeweyRuten und Bürsten kompatibel sind, bevor du sie verwendest. Der .22/.26 Kaliber Adapter passt auf DeweyRuten mit 836 männlichen Gewinden, und der .27 Kal. & größerer Adapter passt auf DeweyRuten mit 1228 männlichen Gewinden.
- **Schutzausrüstung:** Trage geeignete persönliche Schutzausrüstung (PSA), wie Handschuhe und Schutzbrille, beim Umgang mit Reinigungsmitteln und Werkzeugen.
- **Aufsicht:** Wenn Minderjährige anwesend sind, stelle sicher, dass sie beim Gebrauch der Adapter jederzeit beaufsichtigt werden.

Anweisungen zur Installation und Verwendung

1. Installation:

- Identifiziere den richtigen Adapter für deine Reinigungsrute basierend auf dem Kaliber.
- Richte das männliche Ende der DeweyRute mit den weiblichen Gewinden des Adapters aus.
- Schraube den Adapter auf die Rute, bis er sicher befestigt ist. Ziehe ihn nicht zu fest an.

2. Verwendung:

- Befestige die geeignete Copper Eliminator Bürste oder Jag an dem männlichen Ende des Adapters.
- Trage das Reinigungsmittel gemäß den Anweisungen des Herstellers auf.

- Führe die Bürste oder Jag in die Bohrung ein und benutze eine Hin und Herbewegung, um die Waffe zu reinigen.
- Entferne nach der Reinigung die Bürste oder Jag und reinige den Adapter mit einem geeigneten Lösungsmittel.

3. Nach der Verwendung:

- Reinige die Adapter nach jeder Verwendung, um ihre Integrität und Leistung zu erhalten.
- Bewahre die Adapter an einem trockenen Ort auf, fern von direkter Sonneneinstrahlung und extremen Temperaturen.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge alle Verpackungsmaterialien gemäß den örtlichen Vorschriften.
- Wenn das Produkt nicht mehr verwendet wird, stelle sicher, dass es so entsorgt wird, dass eine versehentliche Verwendung durch Kinder oder Haustiere verhindert wird.
- Überprüfe die lokalen Richtlinien zur Entsorgung von Aluminiumprodukten und Reinigungsmitteln.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Anfragen zu Sicherheits oder Produktproblemen wende dich bitte an den Hersteller oder deinen Verkaufsort. Stelle sicher, dass du die Produktdetails für eine effiziente Unterstützung bereit hast.

Danke, dass du diese Sicherheitsanweisungen befolgst. Deine Aufmerksamkeit für Details bei der Verwendung der Copper Eliminator Rod Adapters wird dazu beitragen, ein sicheres und effektives Reinigungserlebnis zu gewährleisten.

Safety Instruction Guide for COPPER ELIMINATOR ROD ADAPTERS DEWEY .27 CAL. & LARGER BRUSH ADAPTER

Introduction

Thank you for choosing the Copper Eliminator Rod Adapters by Dewey. This guide provides essential safety instructions to ensure the safe use of the product. Please read this document carefully before using the adapters to understand the safety guidelines and proper usage instructions.

General Safety Guidelines

- Ensure that the product is used only for its intended purpose, which is to clean firearm bores with .27 caliber and larger brushes.
- Always inspect the adapters for any signs of damage before each use. Do not use if damaged.
- Keep the adapters out of reach of children and vulnerable individuals to prevent accidental injury.
- Use the adapters in a wellventilated area to avoid inhaling any fumes from cleaning solvents.
- Follow all manufacturer instructions for the use of cleaning solvents and tools in conjunction with the adapters.

Specific Safety Precautions for Use

- **Chemical Safety:** Avoid using ammoniabased solvents with brass components as they can react adversely. The Copper Eliminator adapters are designed to prevent this issue.
- **Handling:** Always handle the adapters with care to avoid dropping or damaging them. Scratches can affect their performance.
- **Compatibility:** Ensure that the adapters are compatible with your Dewey rods and brushes before use. The .22/.26 caliber adapter fits Dewey rods with 836 male threads, and the .27 Cal. & larger adapter fits Dewey rods with 1228 male threads.
- **Protective Gear:** Wear appropriate personal protective equipment (PPE), such as gloves and safety goggles, when handling cleaning solvents and tools.
- **Supervision:** If minors are present, ensure they are supervised at all times when using the adapters.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Identify the correct adapter for your cleaning rod based on the caliber.
- Align the malethreaded end of the Dewey rod with the adapter's female threads.
- Screw the adapter onto the rod until it is securely fastened. Do not overtighten.

2. Usage:

- Attach the appropriate Copper Eliminator brush or jag to the malethreaded end of the adapter.
- Apply the cleaning solvent as per the manufacturer's instructions.
- Insert the brush or jag into the bore and use a backandforth motion to clean the firearm.
- After cleaning, remove the brush or jag and clean the adapter with a suitable solvent.

3. PostUsage:

- Clean the adapters after each use to maintain their integrity and performance.
- Store the adapters in a dry place, away from direct sunlight and extreme temperatures.

Disposal Instructions

- Dispose of any packaging materials in accordance with local regulations.
- If the product is no longer in use, ensure that it is disposed of in a manner that prevents accidental use by children or pets.
- Check local guidelines for the disposal of aluminum products and cleaning solvents.

Contact Information for Further Support

For any inquiries regarding safety or product issues, please reach out to the manufacturer or your point of purchase. Ensure you have the product details ready for efficient assistance.

Thank you for following these safety instructions. Your attention to detail in using the Copper Eliminator Rod Adapters will help ensure a safe and effective cleaning experience.

Guía de Instrucciones de Seguridad para los ADAPTADORES DE BAQUETA COPPER ELIMINATOR DE DEWEY .27 CAL. Y MAYORES

Introducción

Gracias por elegir los adaptadores de baqueta Copper Eliminator de Dewey. Esta guía proporciona instrucciones esenciales de seguridad para garantizar el uso seguro del producto. Por favor, lee este documento cuidadosamente antes de usar los adaptadores para comprender las pautas de seguridad y las instrucciones de uso adecuadas.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el producto se utilice solo para su propósito previsto, que es limpiar los cañones de armas de fuego con cepillos de .27 calibres y mayores.
- Siempre inspecciona los adaptadores en busca de signos de daño antes de cada uso. No los uses si están dañados.
- Mantén los adaptadores fuera del alcance de los niños y personas vulnerables para prevenir lesiones accidentales.
- Utiliza los adaptadores en un área bien ventilada para evitar inhalar vapores de disolventes de limpieza.
- Sigue todas las instrucciones del fabricante para el uso de disolventes y herramientas de limpieza en conjunto con los adaptadores.

Precauciones Específicas de Seguridad para el Uso

- **Seguridad Química:** Evita usar disolventes a base de amoníaco con componentes de latón, ya que pueden reaccionar de manera adversa. Los adaptadores Copper Eliminator están diseñados para prevenir este problema.
- **Manipulación:** Siempre maneja los adaptadores con cuidado para evitar que se caigan o se dañen. Los arañazos pueden afectar su rendimiento.
- **Compatibilidad:** Asegúrate de que los adaptadores sean compatibles con tus varillas y cepillos Dewey antes de usarlos. El adaptador para calibres .22/.26 se ajusta a las varillas Dewey con roscas macho 836, y el adaptador para calibres .27 y mayores se ajusta a las varillas Dewey con roscas macho 1228.
- **Equipo de Protección:** Usa el equipo de protección personal (EPP) adecuado, como guantes y gafas de seguridad, al manipular disolventes y herramientas de limpieza.
- **Supervisión:** Si hay menores presentes, asegúrate de que estén supervisados en todo momento al usar los adaptadores.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación:

- Identifica el adaptador correcto para tu varilla de limpieza según el calibre.
- Alinea el extremo con rosca macho de la varilla Dewey con las roscas hembra del adaptador.
- Atornilla el adaptador en la varilla hasta que esté firmemente sujeto. No aprietes en exceso.

2. Uso:

- Adjunta el cepillo o jag Copper Eliminator apropiado al extremo con rosca macho del adaptador.
- Aplica el disolvente de limpieza según las instrucciones del fabricante.
- Inserta el cepillo o jag en el cañón y utiliza un movimiento de vaivén para limpiar el arma de fuego.
- Después de limpiar, retira el cepillo o jag y limpia el adaptador con un disolvente adecuado.

3. Post Uso:

- Limpia los adaptadores después de cada uso para mantener su integridad y rendimiento.
- Almacena los adaptadores en un lugar seco, alejado de la luz solar directa y temperaturas extremas.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha cualquier material de embalaje de acuerdo con las regulaciones locales.
- Si el producto ya no está en uso, asegúrate de que se elimine de manera que se prevenga el uso accidental por parte de niños o mascotas.
- Consulta las pautas locales para la eliminación de productos de aluminio y disolventes de limpieza.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta sobre seguridad o problemas con el producto, por favor contacta al fabricante o tu punto de compra. Asegúrate de tener los detalles del producto listos para una asistencia eficiente.

Gracias por seguir estas instrucciones de seguridad. Tu atención al detalle al usar los adaptadores de baqueta Copper Eliminator ayudará a garantizar una experiencia de limpieza segura y efectiva.

Guide de Sécurité pour les Adaptateurs de Nettoyage COPPER ELIMINATOR ROD ADAPTERS DEWEY .27 CAL. & LARGER BRUSH ADAPTER

Introduction

Merci d'avoir choisi les adaptateurs de nettoyage Copper Eliminator de Dewey. Ce guide fournit des instructions de sécurité essentielles pour garantir une utilisation sûre du produit. Veuillez lire ce document attentivement avant d'utiliser les adaptateurs afin de comprendre les directives de sécurité et les instructions d'utilisation appropriées.

Directives de Sécurité Générales

- Assuretoi que le produit est utilisé uniquement pour son but prévu, qui est de nettoyer les canons d'armes à feu avec des brosses de calibre .27 et plus.
- Inspecte toujours les adaptateurs pour tout signe de dommage avant chaque utilisation. Ne pas utiliser s'ils sont endommagés.
- Garde les adaptateurs hors de portée des enfants et des individus vulnérables pour éviter les blessures accidentelles.
- Utilise les adaptateurs dans un endroit bien ventilé pour éviter d'inhaler des fumées provenant des solvants de nettoyage.
- Suis toutes les instructions du fabricant concernant l'utilisation des solvants de nettoyage et des outils en conjonction avec les adaptateurs.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Sécurité Chimique** : Évite d'utiliser des solvants à base d'ammoniaque avec des composants en laiton, car ils peuvent réagir de manière défavorable. Les adaptateurs Copper Eliminator sont conçus pour éviter ce problème.
- **Manipulation** : Manipule toujours les adaptateurs avec soin pour éviter de les faire tomber ou de les endommager. Des rayures peuvent affecter leur performance.
- **Compatibilité** : Assuretoi que les adaptateurs sont compatibles avec tes tiges et brosses Dewey avant utilisation. L'adaptateur .22/.26 calibre s'adapte aux tiges Dewey avec filetage mâle 836, et l'adaptateur .27 calibre et plus s'adapte aux tiges Dewey avec filetage mâle 1228.
- **Équipement de Protection** : Porte un équipement de protection individuelle (EPI) approprié, comme des gants et des lunettes de sécurité, lors de la manipulation de solvants de nettoyage et d'outils.
- **Supervision** : Si des mineurs sont présents, assuretoi qu'ils sont supervisés à tout moment lors de l'utilisation des adaptateurs.

Instructions d'Installation et d'Utilisation

1. Installation :

- Identifie l'adaptateur correct pour ta tige de nettoyage en fonction du calibre.
- Aligne l'extrémité à filetage mâle de la tige Dewey avec les filets femelles de l'adaptateur.
- Visse l'adaptateur sur la tige jusqu'à ce qu'il soit solidement fixé. Ne pas trop serrer.

2. Utilisation :

- Fixe la brosse ou le jag Copper Eliminator approprié à l'extrémité à filetage mâle de l'adaptateur.
- Applique le solvant de nettoyage selon les instructions du fabricant.
- Insère la brosse ou le jag dans le canon et utilise un mouvement de va-et-vient pour nettoyer l'arme.

- à feu.
- Après le nettoyage, retire la brosse ou le jag et nettoie l'adaptateur avec un solvant approprié.

3. Après Utilisation :

- Nettoie les adaptateurs après chaque utilisation pour maintenir leur intégrité et leur performance.
- Range les adaptateurs dans un endroit sec, à l'abri de la lumière directe du soleil et des températures extrêmes.

Instructions d'Élimination

- Dispose de tout matériau d'emballage conformément aux réglementations locales.
- Si le produit n'est plus utilisé, assure-toi qu'il est éliminé de manière à prévenir une utilisation accidentelle par des enfants ou des animaux de compagnie.
- Consulte les directives locales pour l'élimination des produits en aluminium et des solvants de nettoyage.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question concernant la sécurité ou les problèmes de produit, n'hésite pas à contacter le fabricant ou ton point de vente. Assure-toi d'avoir les détails du produit prêts pour une assistance efficace.

Merci de suivre ces instructions de sécurité. Ton attention aux détails lors de l'utilisation des adaptateurs de nettoyage Copper Eliminator contribuera à garantir une expérience de nettoyage sûre et efficace.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per gli ADATTATORI PER ROD COPPER ELIMINATOR DEWEY .27 CAL. & MAGGIORI

Introduzione

Grazie per aver scelto gli Adattatori per Rod Copper Eliminator di Dewey. Questa guida fornisce istruzioni di sicurezza essenziali per garantire un uso sicuro del prodotto. Si prega di leggere attentamente questo documento prima di utilizzare gli adattatori per comprendere le linee guida di sicurezza e le istruzioni per un uso corretto.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurarsi che il prodotto venga utilizzato solo per il suo scopo previsto, ovvero per pulire i canali delle armi con spazzole di calibro .27 e maggiori.
- Controllare sempre gli adattatori per eventuali segni di danno prima di ogni utilizzo. Non utilizzare se danneggiati.
- Tenere gli adattatori fuori dalla portata di bambini e individui vulnerabili per prevenire infortuni accidentali.
- Utilizzare gli adattatori in un'area ben ventilata per evitare di inalare fumi provenienti dai solventi per la pulizia.
- Seguire tutte le istruzioni del produttore per l'uso di solventi e strumenti per la pulizia in combinazione con gli adattatori.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Sicurezza Chimica:** Evitare di utilizzare solventi a base di ammoniaca con componenti in ottone poiché possono reagire in modo avverso. Gli adattatori Copper Eliminator sono progettati per prevenire questo problema.
- **Maneggio:** Maneggiare sempre gli adattatori con cautela per evitare di farli cadere o danneggiarli. I graffi possono influire sulle loro prestazioni.
- **Compatibilità:** Assicurarsi che gli adattatori siano compatibili con le aste Dewey e le spazzole prima dell'uso. L'adattatore per calibro .22/.26 si adatta alle aste Dewey con filettature maschili 836, e l'adattatore per calibro .27 e maggiori si adatta alle aste Dewey con filettature maschili 1228.
- **Equipaggiamento Protettivo:** Indossare un adeguato equipaggiamento di protezione personale (DPI), come guanti e occhiali di sicurezza, quando si maneggiano solventi e strumenti per la pulizia.
- **Supervisione:** Se sono presenti minori, assicurarsi che siano supervisionati in ogni momento durante l'uso degli adattatori.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione:

- Identificare l'adattatore corretto per la propria asta di pulizia in base al calibro.
- Allineare l'estremità con filettatura maschile dell'asta Dewey con le filettature femminili dell'adattatore.
- Avvitare l'adattatore sull'asta fino a quando non è saldamente fissato. Non stringere eccessivamente.

2. Uso:

- Attaccare la spazzola o il jag Copper Eliminator appropriato all'estremità con filettatura maschile

dell'adattatore.

- Applicare il solvente per la pulizia secondo le istruzioni del produttore.
- Inserire la spazzola o il jag nel canale e utilizzare un movimento avanti e indietro per pulire l'arma.
- Dopo la pulizia, rimuovere la spazzola o il jag e pulire l'adattatore con un solvente adeguato.

3. PostUso:

- Pulire gli adattatori dopo ogni utilizzo per mantenere la loro integrità e prestazioni.
- Conservare gli adattatori in un luogo asciutto, lontano dalla luce diretta del sole e da temperature estreme.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltire eventuali materiali di imballaggio in conformità con le normative locali.
- Se il prodotto non è più in uso, assicurarsi che venga smaltito in modo da prevenire un uso accidentale da parte di bambini o animali domestici.
- Controllare le linee guida locali per lo smaltimento di prodotti in alluminio e solventi per la pulizia.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per qualsiasi domanda riguardante la sicurezza o i problemi del prodotto, si prega di contattare il produttore o il punto di acquisto. Assicurarsi di avere i dettagli del prodotto pronti per un'assistenza efficiente.

Grazie per aver seguito queste istruzioni di sicurezza. La vostra attenzione ai dettagli nell'utilizzo degli Adattatori per Rod Copper Eliminator contribuirà a garantire un'esperienza di pulizia sicura ed efficace.

Sikkerhetsinstruksjonsguide for COPPER ELIMINATOR ROD ADAPTERS DEWEY .27 CAL. & STØRRE BØRSTEADAPTER

Introduksjon

Takk for at du valgte Copper Eliminator Rod Adapters fra Dewey. Denne guiden gir viktige sikkerhetsinstruksjoner for å sikre trygg bruk av produktet. Vennligst les dette dokumentet nøye før du bruker adapterne for å forstå sikkerhetsretningslinjene og riktig bruksanvisning.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet kun brukes til sitt tiltenkte formål, som er å rengjøre våpenløp med .27 kaliber og større børster.
- Inspiser alltid adapterne for tegn på skade før hver bruk. Ikke bruk hvis de er skadet.
- Oppbevar adapterne utilgjengelig for barn og sårbare personer for å forhindre utilsiktet skade.
- Bruk adapterne i et godt ventilert område for å unngå å inhalere damp fra rengjøringsmidler.
- Følg alle produsentens instruksjoner for bruk av rengjøringsmidler og verktøy i forbindelse med adapterne.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- **Kjemisk sikkerhet:** Unngå å bruke ammoniabaserte løsemidler med messingkomponenter, da de kan reagere negativt. Copper Eliminatoradapterne er designet for å forhindre dette problemet.
- **Håndtering:** Håndter alltid adapterne med forsiktighet for å unngå å slippe eller skade dem. Riper kan påvirke ytelsen deres.
- **Kompatibilitet:** Sørg for at adapterne er kompatible med Deweystengene og børstene dine før bruk. .22/.26 kaliber adapter passer til Deweystenger med 836 hanntråder, og .27 kaliber & større adapter passer til Deweystenger med 1228 hanntråder.
- **Verneutstyr:** Bruk passende personlig verneutstyr (PPE), som hansker og vernebriller, når du håndterer rengjøringsmidler og verktøy.
- **Tilsyn:** Hvis det er mindreårige til stede, sørg for at de blir overvåket til enhver tid når de bruker adapterne.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Installasjon:

- Identifiser den riktige adapteren for rengjøringsstangen din basert på kaliber.
- Juster den hanntrådede enden av Deweystangen med adapterens hanntråder.
- Skru adapteren på stangen til den er sikkert festet. Ikke stram for mye.

2. Bruk:

- Fest den aktuelle Copper Eliminatorbørsten eller jaggen til den hanntrådede enden av adapteren.
- Påfør rengjøringsløsemiddelet i henhold til produsentens instruksjoner.
- Sett børsten eller jaggen inn i løpet og bruk en frem og tilbakebevegelse for å rengjøre våpenet.
- Etter rengjøring, fjern børsten eller jaggen og rengjør adapteren med et passende løsemiddel.

3. Etter bruk:

- Rengjør adapterne etter hver bruk for å opprettholde deres integritet og ytelse.

- Oppbevar adapterne på et tørt sted, borte fra direkte sollys og ekstreme temperaturer.

Avfallsinstruksjoner

- Kasser eventuelle emballasjematerialer i samsvar med lokale forskrifter.
- Hvis produktet ikke lenger er i bruk, sørg for at det kastes på en måte som forhindrer utilsiktet bruk av barn eller kjæledyr.
- Sjekk lokale retningslinjer for avhending av aluminiumprodukter og rengjøringsmidler.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For eventuelle henvendelser angående sikkerhet eller produktproblemer, vennligst ta kontakt med produsenten eller ditt kjøpspunkt. Sørg for at du har produktdetaljene klare for effektiv assistanse.

Takk for at du følger disse sikkerhetsinstruksjonene. Din oppmerksomhet på detaljer når du bruker Copper Eliminator Rod Adapters vil bidra til å sikre en trygg og effektiv rengjøringsopplevelse.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Adapterów Wyciorów Copper Eliminator Dewey .27 Kal. i Większych

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór Adapterów Wyciorów Copper Eliminator firmy Dewey. Niniejsza instrukcja zawiera istotne informacje dotyczące bezpieczeństwa, aby zapewnić bezpieczne użytkowanie produktu. Prosimy o dokładne przeczytanie tego dokumentu przed użyciem adapterów, aby zrozumieć zasady bezpieczeństwa i właściwe instrukcje użytkowania.

Ogólne Zasady Bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany wyłącznie do zamierzonego celu, jakim jest czyszczenie luf broni palnej za pomocą szczotek o kalibrze .27 i większym.
- Zawsze sprawdzaj adaptery pod kątem uszkodzeń przed każdym użyciem. Nie używaj, jeśli są uszkodzone.
- Trzymaj adaptery z dala od dzieci i osób wrażliwych, aby zapobiec przypadkowym urazom.
- Używaj adapterów w dobrze wentylowanym pomieszczeniu, aby uniknąć wdychania oparów z rozpuszczalników czyszczących.
- Postępuj zgodnie z instrukcjami producenta dotyczącymi używania rozpuszczalników czyszczących i narzędzi w połączeniu z adapterami.

Specyficzne Środki Ostrożności przy Użyciu

- **Bezpieczeństwo chemiczne:** Unikaj używania rozpuszczalników na bazie amoniaku z komponentami miedziowymi, ponieważ mogą one reagować niekorzystnie. Adaptery Copper Eliminator są zaprojektowane, aby zapobiec temu problemowi.
- **Obsługa:** Zawsze obchodź się z adapterami ostrożnie, aby uniknąć ich upuszczenia lub uszkodzenia. Zarysowania mogą wpłynąć na ich wydajność.
- **Kompatybilność:** Upewnij się, że adaptery są kompatybilne z twoimi prętami i szczotkami Dewey przed użyciem. Adapter kalibrów .22/.26 pasuje do prętów Dewey z gwintem męskim 836, a adapter kalibrów .27 i większych pasuje do prętów Dewey z gwintem męskim 1228.
- **Sprzęt ochronny:** Używaj odpowiednich środków ochrony osobistej (PPE), takich jak rękawice i gogle ochronne, podczas obsługi rozpuszczalników czyszczących i narzędzi.
- **Nadzór:** Jeśli w pobliżu są dzieci, upewnij się, że są one nadzorowane przez cały czas podczas używania adapterów.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. Instalacja:

- Zidentyfikuj odpowiedni adapter do swojego pręta czyszczącego w zależności od kalibru.
- Dopasuj końcówkę z gwintem męskim pręta Dewey do żeńskich gwintów adaptera.
- Przykręć adapter do pręta, aż będzie pewnie przymocowany. Nie dokręcaj zbyt mocno.

2. Użytkowanie:

- Przymocuj odpowiednią szczotkę lub wtyk Copper Eliminator do końca adaptera z gwintem męskim.
- Nałóż rozpuszczalnik czyszczący zgodnie z instrukcjami producenta.
- Włóż szczotkę lub wtyk do lufy i używaj ruchu w przód i w tył, aby wyczyścić broń palną.

- Po czyszczeniu usuń szczotkę lub wtyk i wyczyść adapter odpowiednim rozpuszczalnikiem.

3. Po Użyciu:

- Czyść adaptory po każdym użyciu, aby zachować ich integralność i wydajność.
- Przechowuj adaptory w suchym miejscu, z dala od bezpośredniego światła słonecznego i ekstremalnych temperatur.

Instrukcje Utylizacji

- Utylizuj wszelkie materiały opakowaniowe zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Jeśli produkt nie jest już używany, upewnij się, że jest utylizowany w sposób zapobiegający przypadkowemu użyciu przez dzieci lub zwierzęta domowe.
- Sprawdź lokalne wytyczne dotyczące utylizacji produktów aluminiowych i rozpuszczalników czyszczących.

Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

W przypadku jakichkolwiek pytań dotyczących bezpieczeństwa lub problemów z produktem, prosimy o kontakt z producentem lub punktem zakupu. Upewnij się, że masz przygotowane szczegóły produktu, aby uzyskać efektywną pomoc.

Dziękujemy za przestrzeganie tych instrukcji bezpieczeństwa. Twoja dbałość o szczegóły podczas używania Adapterów Wyciorów Copper Eliminator przyczyni się do zapewnienia bezpiecznego i skutecznego doświadczenia czyszczenia.

Turvaohjeet COPPER ELIMINATOR ROD ADAPTERS DEWEY .27 CAL. & LARGER BRUSH ADAPTER

Johdanto

Kiitos, että valitsit Dewey Copper Eliminator puhdistusadapterit. Tämä opas tarjoaa olennaisia turvallisuusohjeita tuotteen turvalliseen käyttöön. Lue tämä asiakirja huolellisesti ennen adapterien käyttöä ymmärtääksesi turvallisuusohjeet ja oikeat käyttöohjeet.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuotetta käytetään vain sen tarkoitettussa tarkoituksessa, joka on puhdistaa aseiden piiput .27 kaliberista ja suuremmista harjaksista.
- Tarkista adapterit ennen jokaista käyttöä vaurioiden varalta. Älä käytä, jos adapterit ovat vaurioituneet.
- Pidä adapterit lasten ja herkkäosaisten henkilöiden ulottumattomissa onnettomuuksien estämiseksi.
- Käytä adaptereita hyvin ilmastoiduissa tiloissa välttääksesi puhdistussuihkeiden höyryjen hengittämistä.
- Noudata kaikkia valmistajan ohjeita puhdistussuihkeiden ja työkalujen käytöstä adapterien kanssa.

Eriyiset turvallisuusvarotoimet käytössä

- **Kemikaaliturvallisuus:** Vältä ammoniakkipohjaisten liuottimien käyttöä messinkikomponenttien kanssa, sillä ne voivat reagoida haitallisesti. Copper Eliminator adapterit on suunniteltu estämään tämä ongelma.
- **Käsittely:** Käsittele adaptereita aina varovasti, jotta ne eivät putoa tai vaurioidu. Naarmut voivat vaikuttaa niiden suorituskykyyn.
- **Yhteensopivuus:** Varmista, että adapterit ovat yhteensopivia Deweyvartesi ja harjasi kanssa ennen käyttöä. .22/.26 kaliberin adapteri sopii Deweyvartaille, joissa on 836 uroskierteet, ja .27 kal. & suurempi adapteri sopii Deweyvartaille, joissa on 1228 uroskierteet.
- **Suojavarusteet:** Käytä asianmukaisia henkilökohtaisia suojavarusteita (PPE), kuten käsineitä ja suojalaseja, käsitellessäsi puhdistussuihkeita ja työkaluja.
- **Valvonta:** Jos alaikäisiä on läsnä, varmista, että heitä valvotaan koko ajan adaptereita käytettäessä.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus:

- Tunnista oikea adapteri puhdistusvartesi kaliberin mukaan.
- Kohdista Deweyvartaan uroskierteinen pää adapterin naiskierteisiin.
- Kierrä adapteri vartaan päälle, kunnes se on tiukasti kiinni. Älä kiristä liikaa.

2. Käyttö:

- Kiinnitä sopiva Copper Eliminator harja tai jag adapterin uroskierteiseen päähän.
- Levitä puhdistussuihketta valmistajan ohjeiden mukaan.
- Työnnä harja tai jag piippuun ja käytä edestakaista liikettä puhdistaksesi asetta.
- Puhdista harja tai jag käytön jälkeen ja puhdista adapteri sopivalla liuottimella.

3. Käytön jälkeen:

- Puhdista adapterit jokaisen käytön jälkeen niiden eheyden ja suorituskyvyn ylläpitämiseksi.
- Säilytä adapterit kuivassa paikassa, poissa suoralta auringonvalolta ja äärimmäisiltä lämpötiloilta.

Hävitysohjeet

- Hävitä kaikki pakkausmateriaalit paikallisten sääntöjen mukaan.
- Jos tuotetta ei enää käytetä, varmista, että se hävitetään tavalla, joka estää vahingossa tapahtuvan käytön lasten tai lemmikkien toimesta.
- Tarkista paikalliset ohjeet alumiinituotteiden ja puhdistussuihkeiden hävittämisestä.

Lisätietoja varten

Mikäli sinulla on kysymyksiä turvallisuuteen tai tuotteeseen liittyen, ota yhteyttä valmistajaan tai ostopaikkaasi. Varmista, että sinulla on tuotedetaljit valmiina tehokasta apua varten.

Kiitos, että noudatat näitä turvallisuusohjeita. Huolellisuutesi Copper Eliminator puhdistusadapterien käytössä auttaa varmistamaan turvallisen ja tehokkaan puhdistuskokemuksen.

Säkerhetsinstruktionsguide för COPPER ELIMINATOR ROD ADAPTERS DEWEY .27 CAL. & LARGER BRUSH ADAPTER

Introduktion

Tack för att du valt Copper Eliminator Rod Adapters från Dewey. Denna guide ger viktiga säkerhetsinstruktioner för att säkerställa säker användning av produkten. Vänligen läs detta dokument noggrant innan du använder adapterna för att förstå säkerhetsriktlinjerna och korrekta användningsanvisningar.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Se till att produkten endast används för sitt avsedda syfte, vilket är att rengöra pipor för skjutvapen med borstar av kaliber .27 och större.
- Inspektera alltid adapterna för eventuella tecken på skador före varje användning. Använd inte om de är skadade.
- Håll adapterna utom räckhåll för barn och utsatta individer för att förhindra olyckor.
- Använd adapterna i ett välventilerat område för att undvika att inandas ångor från rengöringsmedel.
- Följ alla tillverkarens instruktioner för användning av rengöringsmedel och verktyg i samband med adapterna.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- **Kemisk säkerhet:** Undvik att använda ammoniabaserade lösningsmedel med mässingskomponenter eftersom de kan reagera negativt. Copper Eliminatoradapterna är designade för att förhindra detta problem.
- **Hantering:** Hantera alltid adapterna varsamt för att undvika att tappa eller skada dem. Repningar kan påverka deras prestanda.
- **Kompatibilitet:** Kontrollera att adapterna är kompatibla med dina Deweystänger och borstar innan användning. .22/.26 kaliberadaptern passar Deweystänger med 836 hanegångor, och .27 kal. & större adaptern passar Deweystänger med 1228 hanegångor.
- **Skyddsutrustning:** Bär lämplig personlig skyddsutrustning (PPE), såsom handskar och skyddsglasögon, när du hanterar rengöringsmedel och verktyg.
- **Övervakning:** Om minderåriga är närvarande, se till att de övervakas hela tiden när adapterna används.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation:

- Identifiera den korrekta adaptern för din rengöringsstång baserat på kaliber.
- Justera den hanegängade änden av Deweystången med adapterns hongångor.
- Skruva adaptern på stången tills den är ordentligt fastsatt. Överdriv inte åtdragningen.

2. Användning:

- Fäst den lämpliga Copper Eliminator borsten eller jagen på den hanegängade änden av adaptern.
- Applicera rengöringsmedlet enligt tillverkarens instruktioner.
- Sätt in borsten eller jagen i pipan och använd en fram och tillbaka rörelse för att rengöra skjutvapnet.
- Efter rengöring, ta bort borsten eller jagen och rengör adaptern med ett lämpligt lösningsmedel.

3. Efter användning:

- Rengör adaptrarna efter varje användning för att bevara deras integritet och prestanda.
- Förvara adaptrarna på en torr plats, borta från direkt solljus och extrema temperaturer.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Kassera alla förpackningsmaterial i enlighet med lokala föreskrifter.
- Om produkten inte längre används, se till att den kasseras på ett sätt som förhindrar oavsiktlig användning av barn eller husdjur.
- Kontrollera lokala riktlinjer för avfallshantering av aluminiumprodukter och rengöringslösningsmedel.

Kontaktinformation för ytterligare stöd

För eventuella frågor angående säkerhet eller produktproblem, vänligen kontakta tillverkaren eller din inköbspunkt. Se till att du har produktinformation redo för effektiv hjälp.

Tack för att du följer dessa säkerhetsinstruktioner. Din noggrannhet när du använder Copper Eliminator Rod Adapters kommer att bidra till en säker och effektiv rengöringsupplevelse.

Bezpečnostní pokyny pro COPPER ELIMINATOR ROD ADAPTERS DEWEY .27 CAL. & LARGER BRUSH ADAPTER

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali čisticí adaptéry Copper Eliminator od společnosti Dewey. Tento průvodce poskytuje důležité bezpečnostní pokyny, které zajistí bezpečné používání produktu. Před použitím adaptérů si prosím pečlivě přečtěte tento dokument, abyste porozuměli bezpečnostním pokynům a správným pokynům pro použití.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byl produkt používán pouze pro svůj zamýšlený účel, což je čištění hlavní střelných zbraní s kartáči kalibru .27 a většími.
- Vždy před každým použitím zkontrolujte adaptéry na jakékoli známky poškození. Nepoužívejte, pokud jsou poškozené.
- Držte adaptéry mimo dosah dětí a zranitelných jedinců, aby se předešlo náhodnému zranění.
- Používejte adaptéry v dobře větrané oblasti, abyste se vyhnuli vdechování výparů z čisticích rozpouštědel.
- Dodržujte všechny pokyny výrobce pro používání čisticích rozpouštědel a nástrojů ve spojení s adaptéry.

Specifická bezpečnostní opatření při použití

- **Chemická bezpečnost:** Vyhněte se používání rozpouštědel na bázi amoniaku s mosaznými komponenty, protože mohou reagovat nepříznivě. Adaptéry Copper Eliminator jsou navrženy tak, aby tomuto problému zabránily.
- **Manipulace:** Vždy manipulujte s adaptéry opatrně, abyste se vyhnuli jejich pádu nebo poškození. Škrábance mohou ovlivnit jejich výkon.
- **Kompatibilita:** Ujistěte se, že jsou adaptéry kompatibilní s vašimi Dewey tyčemi a kartáči před použitím. Adaptér pro kalibr .22/.26 se hodí na Dewey tyče s 836 mužskými závity a adaptér pro kalibr .27 a větší se hodí na Dewey tyče s 1228 mužskými závity.
- **Ochranné vybavení:** Při manipulaci s čisticími rozpouštědly a nástroji noste vhodné osobní ochranné prostředky (PPE), jako jsou rukavice a ochranné brýle.
- **Dohled:** Pokud jsou přítomny nezletilé osoby, zajistěte, aby byly při používání adaptérů neustále pod dohledem.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Instalace:

- Identifikujte správný adaptér pro vaši čisticí tyč na základě kalibru.
- Zarovnejte mužský závit konce Dewey tyče s ženskými závity adaptéru.
- Šroubujte adaptér na tyč, dokud nebude bezpečně upevněn. Nepřetahujte.

2. Použití:

- Připojte odpovídající kartáč nebo jag Copper Eliminator k mužskému závitu adaptéru.
- Aplikujte čisticí rozpouštědlo podle pokynů výrobce.
- Vložte kartáč nebo jag do hlavně a použijte zpětný a vpřed pohyb k vyčištění střelné zbraně.
- Po čištění odstraňte kartáč nebo jag a vyčistěte adaptér vhodným rozpouštědlem.

3. Po použití:

- Po každém použití vyčistěte adaptéry, abyste udrželi jejich integritu a výkon.
- Skladujte adaptéry na suchém místě, mimo přímé sluneční světlo a extrémní teploty.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte veškeré obalové materiály v souladu s místními předpisy.
- Pokud produkt již není používán, zajistěte, aby byl likvidován způsobem, který zabraňuje náhodnému použití dětmi nebo domácími zvířaty.
- Zkontrolujte místní pokyny pro likvidaci hliníkových produktů a čisticích rozpouštědel.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy ohledně bezpečnosti nebo problémů s produktem se prosím obraťte na výrobce nebo místo nákupu. Ujistěte se, že máte připravené podrobnosti o produktu pro efektivní pomoc.

Děkujeme, že dodržíte tyto bezpečnostní pokyny. Vaše pečlivost při používání čisticích adaptérů Copper Eliminator zajistí bezpečné a efektivní čištění.